



www.revistacontactototal.com

Nº. 146 | AGOSTO 25 A SEPTIEMBRE 7 DE 2022

Publicación Quincenal Gratuita

Fotografía: Canela Meclia

En "Secretos de Villanas" AYLIN MUJICA

Junto a otras famosas malvadas

CONTACTO total

"LA REVISTA QUE HABLA"



"Champions of Magic" llega a Phoenix FERNANDO VELASCO El talento latino del show de magia

Fotografía: Champions of Magic



Fotografía: Shutterstock

Ley de reducción de inflación DINERO A LAS FAMILIAS DE ARIZONA ¡Grandes beneficios!



¡Lourdes Lerma de ADOT le dice! EXÁMEN DE MANEJO ¡Lo que debe saber!



DANIEL A. RODRIGUEZ
LAW OFFICES

DESPACHO LEGAL DE INMIGRANTES, PARA INMIGRANTES.

Daniel A. Rodríguez fue el primer abogado indocumentado en el Estado de Arizona. Nosotros sabemos qué es ser inmigrantes y cómo defender a nuestra comunidad. Experiencia, pasión y confianza.

**CASOS DE INMIGRACIÓN
CITAS GRATIS,
SIEMPRE CON EL ABOGADO**

- *Peticiónes de Familia**
 - Matrimonio/Visa de Prometido (a)/Padres/Hijos/ Hermanos
- *Perdones (I601 y 601A)**
- *Defensa Contra Deportación**
 - Fianzas en Eloy y Florence
 - Cancelación de remoción/deportación
- *Peticiónes Especiales**
 - Visa U (victimas de crímenes)/VAWA y Mas!
- *Residencia y Renovación de Residencia Ciudadanía**
- *Permisos de Trabajo**

Law Offices of Daniel A. Rodriguez

Tel: 623-404-2544

3800 N Central Ave #830
Phoenix, AZ 85012



VALENTINAS PARTY WORLD

**VENTA AL MAYOREO Y MENUDEO
TODO LO QUE NECESITA PARA SUS FIESTAS**

OFERTA ESPECIAL

DOS PIÑATAS DE 9 PICOS, UN COMBO DE DULCES Y EL PALITO PARA LA PIÑATA POR SOLO \$29.99.

**BANDERAS
ZARAPES
SOMBREROS
MARACAS
REBOSOS
PAPEL PICADO
CAMPANAS DE PAPEL
TRENZAS
MATRACAS**

**OLLAS DE BARRO
JARRITOS JAIBOLEROS
TORTILLEROS
MOLCAJETES
ALCAÑCIAS
BOLSAS DE JERSEY
GLOBOS
PIÑATAS**

TRES LOCALIDADES EN EL VALLE DEL SOL

CALLE 24 Y MCDOWELL
2454 E MCDOWELL RD
PHOENIX, AZ 85008

(602) 275-2232
LUNES A SÁBADO
8:00AM A 7:00PM
DOMINGO
1:00PM A 5:00PM

AVENIDA 35 Y VIRGINIA
2540 N 35TH AVE #2
PHOENIX, AZ 85009

(602) 442-9487
LUNES A SÁBADO
7:00AM A 8:00PM
DOMINGO
9:00AM A 5:00PM

AVENIDA 43 Y CACTUS
4322 W CACTUS RD,
GLENDALE, AZ 85304

(602) 595-0880
LUNES A SÁBADO
8:00AM A 8:00PM
DOMINGO
9:00AM A 5:00PM



S.O.S. ARIZONA

¡Con el agua al cuello!

Cómo ha caído agua en esta temporada de monzones en Arizona! Es increíble. Según los especialistas es la temporada de tormentas más intensa en 30 años.

Y así como llueve de intenso en el verano, han sido las primeras planas de los medios de comunicación mostrando la tragedia. Inundaciones, árboles caídos, líneas de electricidad en el piso, cortes de luz en vecindarios, escuelas cerradas, cierres viales, vehículos destruidos, muebles y enseres inservibles, rescates de víctimas, ciudades paralizadas, pero sobretodo el claro mensaje de que con la madre naturaleza no se juega o más bien, el hombre es insignificante ante las tragedias naturales. Y precisamente ahí es donde queremos llegar. Cada año se repite la misma historia y cualquier desprevenido se podría preguntar: ¿y esto por qué pasa o más bien será que no se hace nada para prevenirlo?

Ver a Flagstaff completamente inundada con carros flotando en medio de las calles convertidas en ríos caudalosos se repite una y otra vez cada verano. Ver al poblado de Duncan, literalmente bajo el agua, nos tiene que llevar a buscar verdaderas opciones para que "los monzones no nos den tan duro"

Será que aquí está pasado lo que dijo el presidente Biden cuando buscaba la aprobación de su multimillonario plan de reestructuración y actualización del país. En ese momento el jefe de gobierno dijo que el país estaba 25 o 30 años atrás en infraestructura.

Pues muy bien, los hechos parecen darle la razón a Biden y entonces obligan a voltear la mirada sobre qué hacer. Un buen punto de partida será destinar unos cientos de millones de dólares para modernizar las redes de acueducto, los sistemas de desagüe, las barreras de protección en las zonas de ríos y lagos y seguro mucho más se podrá hacer.

Es el momento y hay que aprovechar la oportunidad. En estados como Arizona no sólo el dinero destinado debe ser para modernizar calles, puentes y autopistas. Aquí en el verano llueve más y hay más tormentas que en el invierno. Y todo por culpa de los monzones. Entonces esperamos que los senadores Sinema y Kelly le entren a buscar los recursos necesarios para que el caos no reine durante esta temporada.

¡Si no se hace algo seguiremos con el agua al cuello!



Fotografía: Shutterstock

CONTACTO TOTAL "LA REVISTA QUE HABLA" ES UNA PUBLICACIÓN QUINCENAL GRATUITA PRODUCIDA POR MEDIOS HISPANOS LLC.
 Directora general: **DIANA GUALDRÓN**. Editor General: **GABRIEL VILLALOBOS**. Directora Creativa: **DORA INÉS VILLALOBOS A**. Diseñador Gráfico: **CARLOS AGUILAR**. Diseño: **IN HOUSE MH**. Web Master: **DIVA PRODUCTIONS**. Departamento Comercial: **ZULMA LINZUAIN** Fotografía: **Angel Mena Photography** Colaboradores en esta edición: **LOURDES LERMA** Producción General: **SANDRA CARMONA**. Distribución: **RED DE DISTRIBUCIÓN MEDIOS HISPANOS, MANUEL GIL E HILARIO ISLAS** Community Manager: **NICOLAS GUTIÉRREZ**

PARA ANUNCIARSE AQUI COMUNIQUESE AL TELÉFONO 602 751 2106

CONTACTO TOTAL: E-MAIL: contacto@revistacontactototal.com. TELÉFONO: 602 751 2106 www.revistacontactototal.com

El contenido de los artículos, avisos y ofertas publicitarias son responsabilidad exclusiva de sus autores, en tal sentido CONTACTO TOTAL no se responsabiliza por el contenido de los mismos. ESTÁ PROHIBIDA LA REPRODUCCIÓN TOTAL O PARCIAL DE LOS ARTÍCULOS, ANUNCIOS, FOTOGRAFÍAS Y MATERIAL PUBLICITARIO SIN PREVIA AUTORIZACIÓN DE MEDIOS HISPANOS LLC.

En esta edición

Busque este ícono en los artículos y escuche los audios en nuestra web: www.revistacontactototal.com

ESCUCHAR

EN LA MIRA	6
"The Invitation" y los vampiros energéticos	
PANORAMA LOCAL	8
Lo que debes saber: Antes de presentar tu examen práctico de manejo	
ENTÉRATE	12
Novedades de los Minions, Avatar, Halloween y Phillip García	
VIDA DE MASCOTA	18
Día nacional del perro. Alexa, la mejor amiga de tu perro.	
PANTALLA CHICA	20
Jessica Rodriguez: Se luce con su primer reto tras bastidores.	
PRIMER PLANO	24
La ley de reducción de la inflación (IRA)	
EN PANTALLA	26
Seis malvadas famosas de telenovelas protagonizan un nuevo reality.	
DE NUESTROS CONSULADOS	30
Noticias de Consulados de Ecuador y Colombia	
FAMOSOS AQUÍ Y ALLÁ	32
Fernando Velásco: Campeón del escapismo y orgullo de El Grullo, Jalisco, viene a Phoenix.	
STREAMING	36
Cuando menos lo esperas... "Vienen tiempos mejores"	
¡PARE OREJA Y APUNTE!	40
A CHAMBEAR	42

¿LASTIMADO EN UN ACCIDENTE?

Primero llame al Dr. Maloney para que dirija su caso ¡No necesita abogado!



DR. PATRICK MALONEY - DIRECTOR CLINICO



SI HA TENIDO UN ACCIDENTE DE TRABAJO ¡USTED TIENE DERECHOS!

TRATAMIENTO POR:
Lesiones de accidente de tráfico
Lesiones en el lugar de trabajo
lesiones personales

MALONEY
CHIROPRACTIC CLINIC
Competence · Integrity · Solutions

2525 E Thomas - Suite #1
Phoenix, AZ 85016

Estamos para ayudarle!

www.maloneychiropractic.net
(602) 955-2858



Fotografía: Screen Gems

“The Invitation” y los vampiros energéticos

Cómo defendernos de las fuerzas del mal

como una energía que nos rodea. Todos traerán su propia pequeña burbuja de energía. Entonces, cuando nos encontramos con vampiros de energía, su aura es mucho más negativa y de baja vibración, notará algo que se siente mal. Ese intercambio no se sintió del todo bien o me dejaron sintiéndome incómodo, existe esta sensación de inquietud después de interactuar con estas personas o tal vez te sientes energéticamente agotado. Los vampiros de energía nos drenan constantemente, nos piden más más más más”

¿Un vampiro energético es lo mismo que una persona tóxica?

“Me encanta esta pregunta y me la hacen todo el tiempo y la respuesta es absolutamente, sí. Solo piense en ellos como sinónimos. Muchas veces tenemos familiares que sabemos que eligen ser personas tóxicas conscientemente. Así que gente tóxica y vampiros energéticos son similares porque no toman en consideración las necesidades de otras personas. Se están alimentando a sí mismos con sus motivos, sus intenciones o deseos a través de otras personas a través de la manipulación.

¿De qué manera nos afecta estar rodeado de personas que son “vampiros energéticos”?

“La salud mental es la más grande. Ellos usualmente quieren manipularnos mentalmente para conseguir lo que necesitan. Y otra manera es que se esfuerzan por sabotearnos, hacen todo lo posible para configurar cosas en la vida real que podrían perturbar tu interior, tu paz, tu salud mental y tu sustento.

La película The Invitation ya llegó a las salas de cine. Cuenta la historia de Evie, una mujer que luego de quedar sin familia es invitada a una boda por un primo lejano que recién conoce, lo cual la lleva a enfrentarse con las oscuras intenciones que tiene esta nueva familia. Con un guión basado en el icónico libro de Drácula, esta cinta trae de regreso a la gran pantalla a las misteriosas y malvadas criaturas de las cuales la protagonista se debe defender. Pero así como en la película, en la vida real estamos rodeados de personas con muy mala energía, por ello conversamos con la astróloga y psíquica latina, Esoteric Esa, sobre las formas de cómo protegernos de los llamados vampiros energéticos.

Como entrenadora psíquica, nos puede decir ¿Cómo podemos identificar a un vampiro energético? ¿Cuáles son las características de estas personas?

“Cuando interactúas con vampiros energéticos, van a parecer gente normal porque son normales. Pero todos tenemos auras o todos tenemos auras individuales o



Esoteric Esa, astróloga y psíquica latina.

métodos de protección intensos muy poderosos, especialmente contra las fuerzas oscuras de baja vibración.

5. Recomiendo el agua de Florida. Úsela cuando comience el día, con las palmas de las manos sobre el pecho, en la parte posterior del cuello, inhale antes de comenzar el día o cuando regrese a casa. El agua de Florida es una colonia protectora. También recomendaría trabajar con las cáscaras de la cebolla y el ajo y quemarlas. Sirven para limpiar tu aura, tu casa o digamos que tu negocio u oficina lo necesita porque tienes vampiros de energía en el trabajo o vives con un vampiro de energía. El humo de la cebolla y el ajo te van a ayudar mucho a la hora de protegerte.

Entre la ficción y la realidad hay una línea muy delgada. ¿Qué situaciones que suceden en la película “The invitation” nos pueden ocurrir en la vida real.

“Sabes, creo que muchos de nosotros probablemente pasamos por esto en la vida real con la familia. La familia es un gran tema en “La Invitación” y ya sea que se trate de la familia inmediata o de la familia extendida, el hecho de que alguien sea familia no significa que siempre hayan tenido las mejores intenciones. Aunque nosotros como latinos priorizamos la familia, es importante comprender que el hecho de que alguien sea familiar no siempre significa que se preocupe por ti”

Dinos 5 maneras de protegernos contra ese tipo de personas

1. Establece una intención de las personas con las que deseas interactuar en tu vida, amigos, familia, un amante, etc. Una intención en la que deseo interactuar con personas que comprendan mi bienestar mental, que entiendan cómo estar emocionalmente disponible y que no tengan agendas ocultas. Ese es un límite energético que estás estableciendo con el universo y estás lanzando esta red de que si las personas no se encuentran conmigo en esta frecuencia en esta vibración, entonces no se cruzarán en mi camino. Así que establecer intenciones es clave.

2. Protege tu propia Aura y mantente al día con tu aura. Ya sea recibiendo energía curativa, con Reiki o a través de pasos de manos. Puedes checar tu aura todos los días. Preguntándome si me siento derrotada, cansada, alegre, feliz eso te ayudará a comprender cómo obtener tu energía. Entonces, cuando te encuentras con vampiros de energía, no tienes que interactuar más con ellos.

3. Escoge un antepasado que pueda ser un ser protector para ti. Alguien que haya sido cercano o conocías y que tenía muy buenas intenciones para tí como una abuela, bisabuela, un tío, tu padre, tu madre. Pídeles a ellos que te sigan en tu vida para protegerte y te den señales de advertencia cuando haya situaciones que no son buenas y saludables para ti.

4. Llevar ciertos objetos sobre mí. Recomiendo trabajar con la piedra de obsidiana negra. Muchos de nuestros ancestros trabajaron con obsidiana negra porque tiene

DRAIN

PACMAN

Plumbing LLC

Residential & Commercial

PACMANPLUMBING.COM

480•389•7581

24 HOURS EMERGENCY

WATER

GAS

Garage Doors, LLC.

VENTAS, SERVICIO Y REPARACIONES.

480-650-5936

602-550-3648

- Puertas y abridores para garajes
- Reemplazo de resortes
- Servicio en todo el Valle desde el año 2000
- Servicio garantizado y confiable
- Mayoría de trabajos terminados en la primera visita

SERVICIO 24/7

SOLO EMERGENCIAS

Aceptamos la mayoría de tarjetas de Crédito



Por **LOURDES LERMA**
llerma@azdot.gov
Vocera del Departamento
de Transporte de Arizona
(ADOT) y su
División de Vehículos
Motorizados (MVD)

Estos puntos son los que califica el oficial de MVD para determinar si una persona es apta para conducir y así autorizar su licencia.

1. El solicitante debe tener en su vehículo los siguientes documentos durante su examen: Su identificación válida - Seguro vehicular vigente - Registro vehicular vigente.

2. Debe comprender las instrucciones de tráfico básicas en inglés - Si no comprende, se

programará nueva cita.

Stop. Drive straight ahead
Turn left/right at the next street

Does your speedometer work?
Slow down
Change lanes left/right
Corner stop sign or traffic light
Does your seat belt work?

Alto. Conduzca derecho
Dé vuelta a la izquierda/derecha en la siguiente calle
¿Sirve su velocímetro?
Reduzca la velocidad
Cambie de carril izquierdo/derecho
Señal de Alto en la esquina semáforo
¿Sirve su cinturón?



Lo que debes saber

ANTES DE PRESENTAR TU EXAMEN PRÁCTICO DE MANEJO

Fotografía: Shutterstock

- izquierda, derecha y para hacer alto
- Localizar y activar los limpiaparabrisas
- Localizar el descongelador (Dispositivo antihielo)

Conduciendo y estacionándose
10 Puntos Por Cada Uno

- No logra detenerse por completo en la señal de Alto/Semáforo
- No cedió el paso
- Distancia al seguir otro vehículo
- Impide el flujo del tráfico
- Invade el carril central
- Exceso de velocidad (5-9 MPH)

Conduciendo y estacionándose
4 Puntos por cada uno

- No usar el cinturón
- Uso de las direccionales
- Uso inadecuado de los frenos
- Elección del carril adecuado
- Cambio de carril inadecuado
- Saltar o golpear la acera/ banqueta
- Se estacionó muy lejos de la acera/banqueta
- Vehículo fuera del espacio de estacionamiento

Conduciendo y estacionándose
2 Puntos por cada uno

- Manera de conducir el vehículo
- Posición del vehículo después de detenerse
- Espera demasiado
- Demasiado despacio
- Maniobra del volante
- Vuelta inapropiada
- Vehículo no está perpendicular a la acera/banqueta

Reprueba automáticamente el examen

- Infracción(es) grave(s) de tráfico
- Acción peligrosa
- Negarse a seguir instrucciones

Más de 21 del total de puntos = Reprobar Exámen Práctico de Manejo

3. Inspección del vehículo - Si la condición del vehículo es inaceptable, se programará una nueva cita. Condición en buen estado o que funcione:

- Llantas/neumáticos
- Velocímetro
- Espejos laterales y retrovisor
- Claxon
- Cinturón
- Luces de los frenos (izquierda/derecha)
- Ventana del conductor/pasajero
- Puerta del conductor/Pasajero
- Luz de las direccionales/frontales y traseras
- El interior del vehículo libre de objetos
- Limpiaparabrisas sin obstrucción

4. Conocimiento básico de seguridad del cliente y puntuación de la prueba de manejo.

Conocimiento básico de seguridad
1 Punto por cada uno

- Localizar el velocímetro
- Localizar y activar las luces intermitentes
- Localizar y activar las luces altas
- Activar y desactivar el freno de emergencia
- Demostrar con la mano la señal para dar vuelta a la

¡EL ABOGADO RAFAEL TIRADO LE VA A AYUDAR!

- * Citas gratis para quienes tienen familiares arrestados
- * Plan de pagos
- * Precios competitivos

También las oficinas legales de Rafael Tirado y Asociados van a pelear eficientemente en sus casos criminales.

RAFAEL TIRADO & ASSOCIATES
INMIGRACIÓN • ACCIDENTES
CASOS CRIMINALES

602-266-0292

3101 N. Central Avenue, Suite 800. Phoenix, AZ 85012 | www.tiradolaw.com

24 HORAS AL DÍA /
7 DÍAS A LA SEMANA
ATENCIÓN
PERSONALIZADA



¡USTED NO ESTA SOLO, RAFAEL TIRADO LE RESUELVE SUS PROBLEMAS LEGALES!
INMIGRACIÓN | DEFENSA CRIMINAL | ACCIDENTES

**¡Abandono escolar!
¡Un grave problema!**



En Arizona, cada año, aproximadamente 18 mil estudiantes de high school abandonan su escuela.

**¡GRAD SOLUTIONS
TIENE LA MEJOR OPCIÓN!**

¡Obtén tu diploma de high school online a tu tiempo y a tu ritmo!

GRATIS
para jóvenes
de 16 a 21
años



- *No importa su estatus migratorio
- *No exige horario de estudio
- *Plataforma de educación disponible 24/7
- *Maestros certificados
- *Acompañamiento de un mentor

¡Cambia tu vida, cambia tu destino!
Regístrate ya en
quieromidiploma.com

(480) 689-5999

También ofrecemos soporte en:
Alimentos - Búsqueda de trabajo - Vestuario -
Ayuda para adquirir experiencia laboral -
Clases de inglés como segunda lengua.

¿Eres mayor de 21?
¡Tenemos un programa para tí!

AZ DENTAL

Dentista familiar y cosmético



**Limpieza - Rellenos - Coronas
Puentes - Dentaduras - Implantes**



¡Los Esperamos!

* PRESENTE LA REVISTA
CON ESTE ANUNCIO PARA
OBTENER LOS ESPECIALES

30%

**de descuento en
cualquier tratamiento
para pacientes
sin aseguranza**

Aceptamos la mayoría de aseguranzas

Planes de pago

United Health Care Community Plan



Phoenix

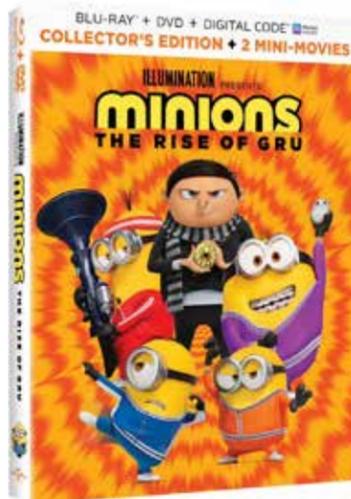
West Phoenix

**515 N 35th Ave. Ste 122
Phoenix, AZ 85009
(602) 455-0505**

**9014 W Thomas Rd. Ste 103
Phoenix, AZ 85037
(623) 872-9117**

¡LLÉVATE A CASA “MINIONS: THE RISE OF GRU”!

Imágen: Universal Pictures



La mejor película animada del año en esta edición para coleccionistas con dos minipéliculas completamente nuevas y tomas falsas, saldrá a la venta con más de 60 minutos de contenido y entretenimiento adicional el 30 de agosto de 2022 en Digital y el 6 de septiembre de 2022 en 4K UHD, Blu-ray™ y DVD. Esta película se suma a la colección de Illumination creada de la mano de Universal Pictures Home Entertainment. Ahora con más fiesta y diversión que nunca por parte de los Minions más irresistibles del mundo, los cinéfilos podrán conocer el inicio de la cómica historia sobre cómo Gru y los Minions se convierten en el mayor equipo de villanos del mundo. Cargada de contenido adicional exclusivo, esta edición para coleccionistas incluye dos minipéliculas nuevas, divertidísimas tomas falsas y una clase de dibujo (y animación) del codirector Brad Ableson, así como infinidad de actividades para disfrute de toda la familia.

Mucho antes de convertirse en el maestro del mal, en la década de los 70, cuando Gru tenía 12 años y vivía en los suburbios, ya planeaba hacerse con el control del mundo desde el sótano de su casa. Así comienza la historia de Minions: The Rise of Gru, que viene con más acción y sensaciones que cualquier otra película de la saga Despicable Me!

Con la compra de Minions Rise of Gru en disco o digital, los fans pueden recibir puntos aplicables a películas digitales a través del programa Universal All-Access Rewards. ¡Los miembros pueden canjear los puntos por películas digitales, premios y más! Para inscribirse y obtener más detalles, por favor visite www.MyUniversalRewards.com.

“EL REGRESO DE AVATAR”



Imágen: Universal Pictures

EL FINAL DE “HALLOWEEN”

La famosa actriz Jamie Lee Curtis acaba de anunciar a través de sus redes sociales que “Halloween Ends” estará disponible para ver en cines y en Peacock el 14 de octubre. Esta es la última oportunidad de Laurie Strode. Después de 45 años, la franquicia de terror más aclamada y reverenciada en la historia del cine llega a su épica y aterradora conclusión cuando se enfrenta por última vez a la encarnación del mal, Michael Myers, en una confrontación final como nunca antes se había capturado en la pantalla. Solo uno de ellos sobrevivirá.

Curtis ha interpretado a Laurie durante más de cuatro décadas, una de las interpretaciones más largas de la historia del cine. Cuando la franquicia se relanzó en 2018, Halloween rompió récords de taquilla, convirtiéndose en el capítulo más taquillero de la franquicia y estableció un nuevo récord para el fin de semana de estreno más grande para una película de terror protagonizada por una mujer.

En esta última entrega Laurie se verá obligada a enfrentarse finalmente de una vez por todas al mal que no puede controlar.

La aventura épica del 2009, ganadora del premio de la Academia, y la película más exitosa de todos los tiempos, “Avatar” de James Cameron, regresa a los cines el 23 de septiembre.

Escrita y dirigida por el ganador del Premio de la Academia® James Cameron, “Avatar” está protagonizada por Sam Worthington, Zoe Saldana, Stephen Lang, Michelle Rodriguez y Sigourney Weaver. Nominada a nueve Premios de la Academia®, incluidos mejor película y mejor director, la película ganó tres premios oscar®, a mejor fotografía, diseño de producción y efectos visuales.



Fotografía: 20thCenturyStudios

LA NUEVA SERIE PROTAGONIZADA POR PHILLIP GARCÍA

Consolidándose como una de las estrellas emergentes de 2022, el actor y veterano del teatro musical, Phillip García, está listo para hacer reír al público de todo el país con su serie de comedia negra “Sprung” que se transmite ahora en el nuevo servicio de transmisión de Amazon “Freevee”.



Fotografía: Freevee

“Sprung” de Freevee sigue a Jack (Dillahunt), un criminal convicto que está decidido a cambiar de rumbo y recuperar sus años perdidos. Pero después de pasar más de dos décadas en prisión, no tiene dónde vivir después de su liberación. Además, sale solo para que el mundo se bloquee. Termina mudándose con su excompañero de celda Rooster (Phillip García), la madre de Rooster, Barb (Plimpton), y la exnovia de prisión de Jack, Gloria (Shakira Barrera). El personaje de Phillip, 'Rooster', se describe como un niño en el cuerpo de un hombre y el blanco de la mayoría de las bromas, pero tiene corazón y se preocupa por las personas más cercanas a él, tanto dentro como fuera de la prisión.

VALENTINAS PARTY WORLD

**VENTA AL MAYOREO Y MENUDEO
TODO LO QUE NECESITA PARA SUS FIESTAS**

TRES LOCALIDADES EN EL VALLE DEL SOL

CALLE 24 Y MCDOWELL 2454 E MCDOWELL RD PHOENIX, AZ 85008 (602) 275-2232 LUNES A SÁBADO 8:00AM A 7:00PM DOMINGO 1:00PM A 5:00PM	AVENIDA 35 Y VIRGINIA 2540 N 35TH AVE #2 PHOENIX, AZ 85009 (602) 442-9487 LUNES A SÁBADO 7:00AM A 8:00PM DOMINGO 9:00AM A 5:00PM	AVENIDA 43 Y CACTUS 4322 W CACTUS RD, GLENDALE, AZ 85304 (602) 595-0880 LUNES A SÁBADO 8:00AM A 8:00PM DOMINGO 9:00AM A 5:00PM
---	---	---

OXYSON
ENTERTAINMENT
PRESENTA

LA CASTAÑEDA

SÁBADO 10 DE SEPTIEMBRE
PHOENIX



Monosound

BANDA INVITADA

The Cash Nightclub & Lounge

1730 E. McDowell Rd Phoenix, Arizona, 85006



ENTRADAS EN LINEA: **tickeri.com**

ENTRADAS FÍSICAS: LA HEFA
RESTAURANTE LA MERCED DE MESA
INFO 623 206 7973

LA ONDA



LO QUE NO NOS DICEN... DE LAS COMPAÑÍAS DE GAS EN ARIZONA



Southwest Gas, una de las empresas de servicios públicos de gas más grandes del país, está buscando otro aumento de tarifas grande, su segundo aumento en dos años para los clientes de Arizona. La empresa de servicios públicos quiere que los clientes paguen un 11.5 por ciento más en sus facturas de gas.



Como parte del caso tarifario, Southwest Gas quiere que sus clientes paguen la cuenta cuando los desarrolladores quieran extender las líneas de gas a propiedades residenciales y comerciales.



La compañía quiere incluso que los clientes paguen la cuenta de \$664.596 por las cuotas de membresía para la Asociación Americana de Gas (AGA) de 2021. AGA ha coordinado esfuerzos legislativos en oposición a la electrificación, incluyendo en Arizona.

La Comisión de Corporaciones de Arizona (ACC por sus siglas en Inglés) debe decir "NO" a la propuesta de Southwest Gas para subir la tarifa a dos dígitos.

Arizona PIRG | Education Fund

ArizonaPIRGEdFund.org

Directo de la Ciudad de México hasta Mesa, AZ.

LA MERCED

MEXICAN KITCHEN

855 W. University Rd. Ste. 17-18
Mesa - AZ 85201

ALAMBRES



CHILAQUILES



ENCHILADAS



MOLE



REFRESCANTES BEBIDAS



COCHINITA PIBIL



LUNES A JUEVES

9:00 a.m. - 11:00 p.m.

VIERNES Y SÁBADO

9:00 a.m. - 12:00 a.m.

DOMINGO

9:00 a.m. - 10:00 p.m.

ENTREGA A DOMICILIO GRATIS
SERVICIO DE BANQUETES

Find us on Facebook / Instagram: La Merced Arizona

Teléfono
480 615 5820
Fax 480 615 5829



¿Necesita ayuda con sus pagos mensuales de Medicare?



SHIP

State Health Insurance Assistance Program

Navigating Medicare

PODRÍA TAMBIÉN CALIFICAR PARA RECIBIR ASISTENCIA CON LOS COSTOS PARA MEDICAMENTOS RECETADOS.

Un consejero de SHIP le dará más información sobre los programas que le podrían ayudar a reducir sus costos de Medicare.

LLAME HOY A LA LÍNEA GRATUITA Y CONFIDENCIAL DE AYUDA EN ARIZONA PARA BENEFICIARIOS DE MEDICARE AL



602.280.1059

Este proyecto ha sido apoyado en parte por la subvención número J802A21AAA y J802A21MSA de la Administración for Community Living del Departamento de la Salud y Servicios Humanos de los E. U. U., Washington, D.C. 20201

Vida de mascota



Fotografías: Best Friends Animal Society

DÍA NACIONAL DEL PERRO

Aunque el Día nacional del perro se celebra el 26 de agosto, es una buena oportunidad para crear conciencia sobre la adopción y entender la importancia del cuidado que merecen los animales. La organización líder de bienestar animal Best Friends Animal Society le dice cómo celebrar a su mejor amigo

y ayudar a un peludo necesitado. La intención del Día Nacional del Perro es recordar a uno de los mejores amigos de nuestra infancia o quizás, nuestro mejor amigo actual. También se usa para informar a las personas sobre la inmensa cantidad de perritos que son abandonados, o que aún están a la espera de una familia que los adopte en un albergue. Una manera de celebrar es adoptando de un albergue local o sirviendo como hogar temporal.

“Son muchas las familias que quieren un perro y no saben la cantidad de animales abandonados que buscan hogar en los albergues,” dijo Elizabeth Gomez-Patino, portavoz de Best Friends Animal Society. “Servir como hogar temporal ayuda a tu familia a ser responsable y a la vez les proporciona a los peludos un espacio y cuidado por un tiempo determinado.” En el año 2021, el número de perros y gatos sacrificados en los albergues de los Estados Unidos aumentó de 347,000 a 355,000 y fue especialmente notable en comparación con los dramáticos esfuerzos para salvar vidas observados durante el año anterior.

El cambio fue aún más dramático para los perros que para los gatos, ya que el ingreso de perros aumentó casi el triple del porcentaje de adopciones de perros.



Fotografías: Best Friends Animal Society

Además de adoptar o servir como hogar temporal, hay otras formas de celebrar esta fecha:

- Ser voluntario en un albergue local.
- Difundir mensajes de adopción en las redes sociales.
- Informarse sobre la importancia de esterilización y castración.

Para obtener más información e historias sobre perritos rescatados, visite la página bestfriends.org

ALEXA, LA MEJOR AMIGA DE TU PERRO

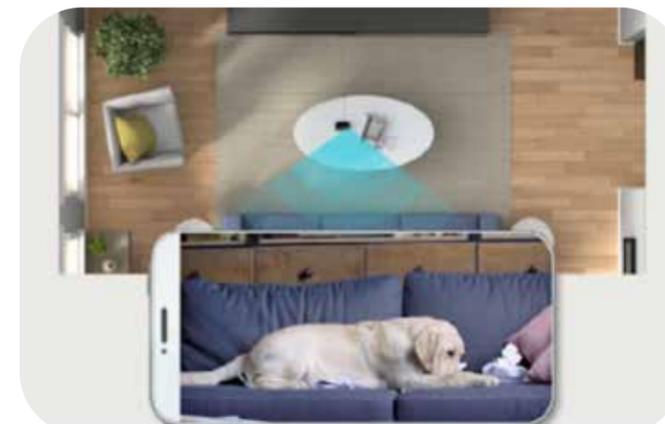
Con los siguientes consejos y la ayuda de la tecnología cuidar de tu perrito o perrita es muy práctico y sencillo. Alexa puede hacer muchas cosas por los dueños de mascotas. Puedes decirle por ejemplo: “Alexa, recuérdame sacar a pasear a mi perro a las 4 de la tarde”.

Pero eso no es todo, puedes preguntarle algunas cosas e incluso saber más acerca de los perros, así como seguir algunos tips y recomendaciones: “Alexa, ¿cuál es tu perro favorito?” “Alexa, canta la canción del perro” “Alexa, abre el cuento del perro guía” “Alexa, ¿qué raza de perro soy?” “Alexa, abre el poema a los perros” “Alexa, modo perro” Durante la pandemia, los perros se acostumbraron a tener mucha más atención de sus dueños con la implementación del home office y ahora que muchos volvimos a las oficinas o retomamos nuestras actividades cotidianas, es normal sentir un poco de preocupación al volverlos a dejar solos, pero la tecnología puede ser una gran aliada para hacer este proceso más sencillo y que el pequeño Firulais no lo resienta.

5 tips y recomendaciones para los dueños de perritos:

1. **Háblale a tu perrito a través de dispositivos inteligentes.** De esta manera, cuando estés fuera, podrá escuchar tu voz. Utiliza la función Drop In de Alexa desde otro dispositivo Echo o desde la app de Alexa y así te podrá escuchar en tu dispositivo Echo en casa.
2. **Crea un ambiente relajante.** Los perros llegan a estresarse o incluso espantarse, por ejemplo: cuando los vecinos deciden usar fuegos artificiales. Pídele a Alexa que reproduzca sonidos relajantes para calmarlo un poco. Incluso si tú no estás en casa, puedes hacerlo desde la app de Alexa y pedir que se reproduzca en tu Echo en casa.
3. **Aliméntalo a la distancia.** ¿Sabías que existen dispensadores de alimento compatibles con Alexa? Hay diferentes modelos y marcas, disponibles en www.amazon.com y desde la app de Alexa podrás administrar el alimento de tu fiel amigo y darle las porciones adecuadas. Incluso, puedes crear una Rutina de Alexa, para automatizar este proceso.
4. **Ponle sus programas favoritos.** Si a tu perro le encantan las caricaturas o incluso los reality shows, sorpréndelo y diviértete encendiendo tu televisión mientras no estás. A través de tus dispositivos conectados, puedes reproducir programas en tu televisión en casa, a través de la app de Alexa puedes prender la TV (previamente configurada) y controlar el contenido ya sea por voz o por medio de la app de Fire TV.
5. **Vigila sus travesuras.** ¿En cuánto te vas de casa, tu perro se sube al sillón que tiene prohibido? ¡Cáchalo infraganti! Accede de forma segura a la cámara incorporada en los dispositivos Echo Show 5, Echo Show 8 y Echo Show 10 para mirar dentro de la habitación, desde la app de Alexa.

Consiente y festeja a tu perrito no solo en su día y deja que Alexa te eche una mano cuando estés fuera, y que la transición de regreso a la oficina o escuela sea menos ruda para tu mejor amigo. Recuerda que Alexa y tus Amazon Devices están para ayudarte a tener a los pequeños (o grandes) amigos peludos contentos en casa.



Fotografía: Amazon



AVONDALE TOYOTA
10005 West Papago Freeway Avondale
AZ 85323

¡No olvide preguntar por nuestras camionetas!



602-348-5050
Enrique Moreno

Conmigo siempre tendrán
BUENOS PRECIOS Y BAJOS INTERESES

ES UN LUJO TENER A ENRIQUE MORENO COMO ASESOR AUTOMOTRIZ



Fotografías: Univision

Jessica Rodríguez

Se luce con su nuevo reto tras bastidores

La presentadora venezolana, conocida por ser una de las conductoras más jóvenes de Despierta América, también hace parte del equipo del nuevo show dominicano “El Retador”

Contacto Total habló con Jessica Rodríguez sobre su misión el nuevo programa que ya está atrayendo al público hispano en el horario de “Domingos en Familia” de Univision. Este show “está para agarrarse la peluca” comenta Jessica. En cuanto a la dinámica dice: “Es un programa supremamente distinto a lo que hayan visto en pantalla en el pasado. Porque a los campeones, que vienen siendo los famosos, el trono se les puede quitar. Los participantes que audicionaron y tienen talentos increíbles, se enfrentan cara a cara y puede ser que le quiten el puesto a uno de los campeones”.

Conducido por Consuelo Duval, “EL RETADOR” reúne a talentosas personas de todas las edades provenientes de toda América Latina y Estados Unidos para competir con los “Campeones”, artistas consagrados en tres disciplinas: baile, canto e imitación. Enfrentándolos tendrán la oportunidad de ganar un premio en efectivo que se acumula semana tras semana. Los “Campeones” participantes son: Arath de la Torre, Dulce, Adrián di Monte y Pía Sanz. Hasta el momento Dulce ha sido intocable y se ha mantenido en el trono. “Me gusta que el talento latino se vea bien representado, que el mundo entero vea que tanto un venezolano, como un colombiano como un salvadoreño... tiene la oportunidad y este lugar donde se le está abriendo las puertas para mostrar al mundo su talento”.

El panel de jueces está compuesto por Lupillo Rivera, Alicia Villarreal, el cantante colombiano Fonseca, Arcelia

de la Peña, quien es una de las máximas figuras del ballet en México y La India Yuridia. “La India Yuridia es la voz del pueblo, no es experta en ninguno de estos temas, es una representación de los televidentes”

Jessica es la reportera tras bastidores y nos muestra cada domingo las reacciones de los concursantes y todo lo que ocurre detrás del escenario. “Tienen que ver el show completo, porque yo soy la ‘backstage host’ así que me ven entre cortes comerciales y justo antes de.. Así que no quiero que se despeguen y estén atentos para todo”

Un reality de esta magnitud implica un gran trabajo de producción. La escenografía, hacer que cada presentación salga perfecta y la caracterización de los imitadores son destacables: “Me he quedado impresionada con el nivel de producción, las personas que están trabajando, las caracterizaciones se tardan muchísimo...hay equipos de todo... hacen unas cosas impresionantes para que los espectáculos de los participantes estén a la altura de las de los campeones”

El éxito internacional se transmite los domingos por Univision a las 8 p.m. hora del este.

Los espectadores pueden unirse a la conversación en las redes sociales siguiendo el hashtag #ElRetador en Facebook, Instagram y Twitter. Para más información visita Univision.com.



Fotografías: Univision





¡LA TÍA ANA LE PONE LA CASA EN SUS MANOS!



Ana Benavides, agente de bienes raíces y su equipo le van a guiar en todo lo que usted debe saber cuando compra o vende una propiedad



www.welcomewithana.com
anarbenavides@gmail.com

602-989-1142

2221 W. Baseline Rd. Suite 101
Tempe Arizona





¿QUIERES COMPRAR, RENOVAR O
REFINANCIAR UNA PROPIEDAD?

LOS PRIMEROS Y LOS MEJORES

(480) 593-6193

**JUAN
RAÚL
FIMBRES**

Loan Officer NMLS 282378

✉ juan@unomtg.com

HOMESTYLE PROGRAMA DE REFINANCIAMIENTO
HIPOTECARIO

- ☑ Incluye fondos para reparar o renovar
- ☑ Funciona como un préstamo convencional
- ☑ Programa exclusivo de Fannie Mae

2942 N 24th Street Suite 203 Phoenix, AZ 85016
AZ Lic MB-BR-1027710 NMLS #1752164 Equal Housing Lender



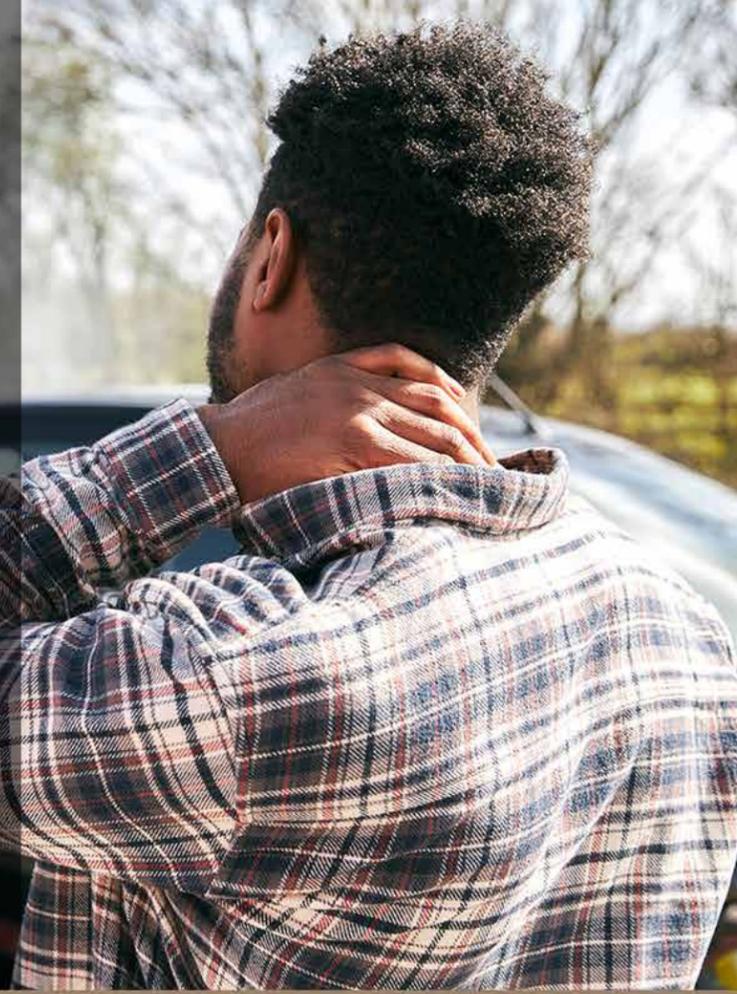
¿INVOLUCRADO EN UN ACCIDENTE?

¡LLÁMENOS!

Abogados expertos en lesiones personales:

- *Accidentes de autos y motocicletas
- *Resbalones y caídas
- *Mordeduras de perros
- *Reclamos por muerte por negligencia
- *Reclamos por responsabilidad por productos defectuosos y negligencia médica.

Si otra persona lo lastimó, podemos ayudarlo a obtener el dinero que se merece.



También las oficinas legales de Rafael Tirado y Asociados van a pelear eficientemente en sus casos criminales.

**RAFAEL TIRADO
& ASSOCIATES**
INMIGRACIÓN • ACCIDENTES
CASOS CRIMINALES

602-266-0292

3101 N. Central Avenue, Suite 800. Phoenix, AZ 85012 | www.tiradolaw.com

**24 HORAS AL DÍA /
7 DÍAS A LA SEMANA
ATENCIÓN
PERSONALIZADA**



¡USTED NO ESTA SOLO, RAFAEL TIRADO LE RESUELVE SUS PROBLEMAS LEGALES!
INMIGRACIÓN | DEFENSA CRIMINAL | ACCIDENTES

Mi Tienda Latina

Lunes a Domingo 9:30 a.m. - 9:00 p.m.
 mitiendalatina@gmail.com
 1811 N. 24th St, Ste E
 Phoenix, AZ 85008

PRODUCTOS DE SU PAÍS

- Argentinos • Brasileiros
- Colombianos • Cubanos
- Dominicanos •
- Guatemaltecos • Hondureños
- Peruanos
- Salvadoreños • Uruguayos
- Venezolanos

Acceptamos estampillas de comida

Paquetería a México y envío de encomiendas a Centroamérica

Teléfono
602 286 6422
 Fax
602 286 0022

ESCUCHAR

Primer plano

INFLATION REDUCTION ACT

La Ley de Reducción de la Inflación (IRA)

Cómo les ayudará a ahorrar dinero a las familias de Arizona

Fotografía: Shutterstock

A medida que las familias batallan con los costos de electricidad cada vez mayores, la Ley de Reducción de la Inflación (IRA, por sus siglas en inglés), promulgada como ley recientemente por el presidente Biden, le proporcionará nuevos incentivos a los residentes de Arizona con el fin de reducir dichos costos.

Resources for the Future estima que la legislación reducirá los costos de electricidad del hogar estadounidense promedio entre \$170 a \$220 al año y los costos totales de energía, incluyendo los costos de transportación, hasta en \$1,025 al año.

Una nueva encuesta de Data for Progress en Arizona, muestra que los votantes del estado apoyan la Ley de Reducción de la Inflación por un margen de +30 puntos. Esto incluye a los demócratas por un margen de +76-puntos y a independientes por un margen de +29 puntos. Estos son algunos de los beneficios que recibirán las familias y los negocios de Arizona:

- Miles de dólares en reembolsos para hogares de ingresos bajos y moderados que instalen electrodomésticos nuevos y eficientes.

- Hasta un 30 por ciento de deducción de impuestos del costo de las actualizaciones de energía limpia en los hogares, incluida la instalación de paneles solares, la instalación de bombas de calor, el aislamiento y la actualización de las cajas de interruptores para acomodar la carga eléctrica adicional.
- Un crédito de \$7,500 para vehículos eléctricos nuevos y un crédito de \$4,000 para vehículos eléctricos usados para parejas que ganan menos de \$300,000 al año o individuos que ganan menos de \$150,000.
- Deducciones de impuestos de eficiencia energética de \$2.50 a \$5.00 por pie cuadrado para empresas que logran reducciones del 25 al 50 por ciento en el uso de energía sobre los estándares de desempeño de edificios existentes.

Las disposiciones de la Ley de Reducción de la Inflación para reducir los costos complementan los programas de ahorro de energía que se encuentran en la Ley Bipartidista de Infraestructura que fue aprobada el año pasado. El proyecto de ley también incluye \$60 mil millones para ayudar áreas desfavorecidas que se ven afectadas de manera desproporcionada por el cambio climático, incluyendo las subvenciones comunitarias en bloque y el monitoreo local de la contaminación del aire en las escuelas.

Para obtener mayor información y recursos disponibles visite:

- [ClimatePower.us](https://climatepower.us) – Los Beneficios de la ley de Reducción de la Inflación para Arizona.
- [RewiringAmerica.org](https://rewiringamerica.org) “The Electric Explainer: Key programs in the Inflation Reduction Act and what they mean for Americans”
- [Whitehouse.gov](https://whitehouse.gov) -Hoja Informativa de la Casa Blanca sobre lo que la Ley de Infraestructura Bipartidista hará por Arizona.
- [Rff.org](https://rff.org) -Recursos para el futuro: “Retail Electricity Rates under the Inflation Reduction Act of 2022”
- aceee.org: Congress Is Set to Vote on the Largest Efficiency Investments in History

¿Cuándo habíamos visto tantas villanas juntas?

Seis famosas malvadas de las telenovelas protagonizan un nuevo reality



Fotografías: Canela Media

Por primera vez en la historia de la televisión hispana, Aylín Mújica, Cynthia Klitbo, Gabriela Spanic, Geraldine Bazán, Sabine Moussier y Sarah Mintz se reúnen en la serie original "Secretos de Villanas" que veremos muy pronto por la plataforma de streaming gratuita Canela.TV. En este nuevo reality, las seis divas convivirán, reirán, llorarán y revelarán algunos de sus secretos.

La primera parte, "Secretos de Villanas: El Reencuentro", se transmitirá por Canela.TV a partir del 20 de octubre y consta de dos episodios, continuando con la serie-reality, "Secretos de Villanas: Las Vacaciones", de ocho episodios que se estrenarán semanalmente.

Sarah Mintz, antes conocida como Maritza Rodríguez, hará su primera aparición después de su matrimonio, cambió de nombre y de convertirse al judaísmo ortodoxo.

"Las novelas han sido parte de la cultura latina que, durante años, han unido a las familias. Con esta serie, queremos mantener esta tradición, pero con un toque moderno para convocar a nuevas generaciones. Apuesto a que si les preguntas a los fans de las novelas, quiénes son sus personajes favoritos, nombrarían a muchas de las villanas interpretadas por las seis mujeres protagonistas de 'Secretos de Villanas'", declaró Isabel Rafferty Zavala, fundadora y directora ejecutiva de Canela Media. "Con esta serie, los amantes de las telenovelas podrán disfrutar a estas increíbles mujeres, juntas por primera vez, donde contarán todo y revelarán algunos secretos; seguido por la oportunidad de unirse a ellas virtualmente en unas vacaciones de una semana, donde las veremos como nunca antes, en exclusiva por Canela.TV" concluyó.

"Secretos de Villanas: Las Vacaciones", documentará a través de ocho episodios a las seis divas mientras viajan

juntas en un jet privado a Cabo San Lucas, donde se hospedarán en una lujosa villa con vistas espectaculares del Océano Pacífico. En el transcurso de su escapada, el público las verá como realmente son cuando no están actuando como villanas de novelas y descubrirán lo que las une como actrices: ser mujeres, esposas y madres mientras comparten juntas unas vacaciones intensas que les cambiará la vida.

Lanzada en 2020, Canela.TV, una de las primeras plataformas de streaming de video gratuito para los hispanos/latinos de EE.UU.; ahora se acerca a las 10 millones de descargas. Para obtener más información sobre Canela Media, visita: <http://www.CanelaMedia.com>.



Fotografías: Canela Media

TEL 623-271-7405 - FAX 623-271-9083

COLOMBIA

Express...

SERVICIO DE NOTARIO
 RECARGAS
 ARTESANÍA COLOMBIANA
 TARJETAS DE NEGOCIOS
 COMIDA COLOMBIANA

SERVICIO DE PAQUETERÍA
 A COLOMBIA, MEXICO,
 GUATEMALA
 Y OTROS PAÍSES.

12313 NW GRAND AVE SUITE D
 EL MIRAGE AZ 82335

PRESENTE ESTE AVISO Y RECIBA 5% DE DESCUENTO

¡Los más deliciosos Corn Dogs Coreanos!



¡Pide el que más te guste

o pruébalos todos!

- TWO HANDS DOG**
- SPICY DOG**
- POTATO DOG**
- CRISPY RICE DOG**
- CLASSIC DOG**
- AMERICAN CLASSIC DOG**
- INJEOLMI DOG**

¡Para todos los gustos!

- 100% Beef Sausage-**
- Half Sausage/Half Mozzarella-**
- Whole Mozzarella-**
- Half Mozzarella/Half Cheddar-**
- Spicy Beef Sausage-**
- Vegan Sausage-**

5000 S. Arizona Mills Cir # 682 Tempe, AZ 85282

(480) 698-7058



OHANA KIDS
 & FAMILY KARE
 YOUR HEALTH MATTERS TO US

ÁNGELA LÓPEZ, MD.

LA DOCTORA DE TODA
 A FAMILIA

**-MEDICINA FAMILIAR Y PEDIATRÍA-
 ¡SU SALUD NOS IMPORTA!**



**MÁS DE 15 AÑOS SIRVIENDO A
 LA COMUNIDAD HISPANA**

Estamos autorizados por el Servicio de Ciudadanía e Inmigración de los Estados Unidos para hacer todos los exámenes y pruebas que usted necesita para arreglar su situación migratoria

Tres localidades en el Valle del Sol

Baseline y Val vista
 3130 E Baseline Rd
 Suite # 103 Mesa, AZ

Calle 32 y Greenway
 3305 East Greenway Road
 Suite # 6 Phoenix, AZ

Avenida 35 y Bethany home
 6211 N 35th Avenue , Suite
 #3 Phoenix, AZ

¡Haga su cita! (480) 539-7618

De nuestros consulados

ESCUCHAR



Consulado de Ecuador

CONSULADO DEL ECUADOR EN PHOENIX AUTOMATIZA SERVICIO DE INFORMACIÓN SOBRE TRÁMITES CONSULARES

Con el fin de prestar un mejor servicio a los ecuatorianos residentes en Arizona, Colorado, New Mexico, Utah, Wyoming, Idaho y Montana, el Consulado del Ecuador en Phoenix automatiza su servicio de información sobre trámites consulares en su número de WhatsApp (+1 737 309 7330) y en el Messenger de su página de Facebook (Facebook.com/cecuarizona).

Una vez el usuario ingresa su saludo en el WhatsApp o Messenger del Consulado recibe un mensaje de bienvenida con información general, donde encuentra en la parte inferior, un menú con los principales trámites que puede realizar en el Consulado.



Consulado de Colombia

¡YA VIENE EL CONSULADO MÓVIL!

El Consulado General de Colombia en Los Ángeles anunció que el viernes 9 y el sábado 10 de septiembre de 2022, de 8:00 a.m. a 5:00 p.m., se llevará a cabo el Consulado Móvil en Phoenix, Arizona, en las instalaciones de Interlingua ubicadas en 5107 N 7th Street, Phoenix, AZ 85014. La jornada estará presidida por la nueva Cónsul General Olga Cielo Molina de la Villa. Se ofrecerán los trámites consulares, se brindará asesoría en Ley de Víctimas y se recibirán inscripciones de cédulas para votar en las próximas elecciones. La inscripción de cédulas y la asesoría para Ley de Víctimas no requerirán de cita previa. Quienes deseen realizar trámites consulares deberán agendar previamente su cita, eligiendo la opción "Consulado movil Phoenix", luego de registrar sus datos personales en el siguiente vínculo: <https://agendamiento.cancilleria.gov.co/frmSolicitarNuevaCita.aspx>

Será responsabilidad de cada usuario cerciorarse de acudir con la documentación completa, para lo cual podrá informarse de los requisitos y costos de cada trámite, leyéndolos en el correo de confirmación de la cita, revisando la página del consulado (https://losangeles.consulado.gov.co/acerca/atencion_usuario) o escribiendo al correo losangeles@cancilleria.gov.co, en caso de que tenga dudas. Los trámites pueden ser cancelados con los siguientes medios de pago: tarjeta de crédito o débito (Visa o MasterCard) y money order o giro postal por el valor exacto del servicio. Recuerde que el Consulado no está autorizado para recibir cheques personales o dinero en efectivo. A los usuarios que requieran expedir su cédula de ciudadanía se les recomienda usar la página web visafoto.com para tomar las fotografías cumpliendo con las medidas reglamentarias, que se encuentran descritas en el siguiente enlace: <https://visafoto.com/co-id-cedula-4x5-photo>.

Por instrucción de Cancillería, se recomienda portar mascarilla y acudir sin acompañante al consulado móvil, a menos que por su edad o condición de salud requiera de su apoyo.

Fotografía: Olga Zapata



Olga Zapata, líder colombiana en Arizona recomienda tener en cuenta:

- Los únicos trámites que NO se realizarán serán escrituras públicas y renuncia a la nacionalidad colombiana.
- Para pedir citas se recomienda que lo hagan desde un computador. En algunos teléfonos no carga el link.
- Busquen en la página del consulado TODOS los requisitos que necesiten para sus trámites con anticipación por si necesitan que les envíen algún documento desde Colombia o si necesitan alguna traducción. ¡Asegúrense de llevar todo al pie de la letra!
- Para reclamar la cédula NO necesitan agendar cita pero si deben ir personalmente a reclamarla y llevar LA CONTRASEÑA que les dieron cuando realizaron el trámite.

*Recuerden realizar el registro consular en el siguiente link: <https://www.cancilleria.gov.co/registro-consular>. Necesitamos saber cuántos colombianos somos en Arizona. Si logramos tener más de 10 mil personas registradas, podemos solicitar un consulado fijo que tanto necesitamos.



¡LA AGENCIA DE EMPLEO QUE SIEMPRE TIENE POSICIONES DISPONIBLES!

Si está buscando trabajo, Sonoran Personnel Group le ofrece soluciones efectivas.

¡Acérquese a nuestras oficinas o comuníquese con nosotros!

623-473-4150

725 W Indian School Road, Suite 134
Phoenix, Arizona 85013

sonoranpersonnelgroup.com

¡Aplique hoy y empiece a trabajar mañana!

Tenemos cientos de ofertas de empleo para usted.

También le ayudamos a los empleadores a encontrar la persona adecuada para el trabajo que ofrecen.

Velasco es uno de los integrantes del show "Champions of Magic" que se presentará en Phoenix en el Orpheum Theater el 6 y 7 de octubre. Un espectáculo de magia inigualable. El equipo de Champions Of Magic realiza increíbles ilusiones interactivas, un escape imposible de la celda de tortura de agua de Houdini, una predicción alucinante que hay que ver para creer, levitación muy por encima del escenario y un final más allá de toda explicación.

Fernando es orgullosamente mexicano, nacido en El Grullo, Jalisco. "Tenemos excelentes mariachis allí. A lo mejor si no hubiera sido mago hubiera sido mariachi. Antes sí salía (a los shows) con mis pantalones de mariachi, me encantaba".

Ilusionista, escapista, mago, Fernando tiene un gran talento que descubrió muy joven: "Me moví de México a los Estados Unidos cuando tenía 11 años con mis papas. Mi papá trabajaba en un lugar que se llama el Castillo de la magia, entonces cuando me llevo a mi a conocer el castillo (a los 11 años), me enamoré de la magia rápidamente, supe que era lo que quería hacer y empecé a aprender trucos de magia y los magos del lugar me enseñaban magia. Fueron muy generosos. A los 14 años debuté ahí en el Castillo de la magia como mago profesional en un show llamado Las estrellas del futuro de la magia, eso fue en el 2012. De ahí conocí a mi mentor que después se convirtió en productor".

Con sus propios espectáculos estuvo de gira por Europa y a su regreso fue contactado por Champions of Magic. "Me integré al equipo en el 2018. Es uno de los espectáculos de magia más grandes de todo el mundo. Somos 5 magos. Ilusionistas a grande escala con un toque de comedia. Entonces es algo super divertido para toda la familia. También tenemos a un mentalista británico. Él literalmente se mete en las cabezas de las personas del público. Les puede decir cosas de su infancia... lo que ustedes piensen (no sé como) Alex puede sacar esa

Fotografías: Champions of Magic



Fernando Velasco, campeón del escapismo y orgullo de El Grullo, Jalisco, viene a Phoenix

información de su cabeza. La más nueva de nuestro espectáculo hace magia con cosas del día a día y un acto de manipulación en el escenario. Y yo me encargo de los escapes. Esa es mi especialidad en el escenario. Hago una readaptación del truco icónico de Houdini, hago un escape boca abajo en una camisa de fuerza, esposado. Algo que nunca se ha visto en un show de magia es que los cinco magos nos unimos en el escenario y hacemos magia todos juntos al mismo tiempo".

Escapar de camisas de fuerza, esposas, cadenas, tanques de agua son la pasión de Fernando, pero al mismo tiempo son actos muy peligrosos que lo pueden poner al borde de la muerte. "El peligro es muy, muy, muy real. Aunque son actos y cosas que practicamos mucho, ese riesgo existe y está ahí todo el tiempo. Yo en realidad me estoy metiendo a un tanque de agua, en realidad estoy conteniendo mi respiración, si algo comienza a salir mal, estoy atrapado".

En el tanque de agua una vez tuvo un gran susto pero por fortuna pudo salir ileso: "Pensé que ya había abierto los candados y cuando fui a levantar la tapa, no se abría

y estaba sellado. Ya se me estaba terminando el aire y empecé a tener un poquito de pánico y la golpeé hasta que se abrió... sí pueden pasar cosas peligrosas".

¿Cómo se prepara Fernando para sus presentaciones?
"A mi me encanta mucho la preparación mental, es igual o más importante que la preparación física. Meditar todos los días, visualizar lo que hago, hago ejercicios de respiración y de ahí en fuera lo regular, practicar la escena como si estuviéramos ahí" Por último este es el consejo que el mago mexicano les da a los jóvenes que quieren ser como él: "Que si lo pueden soñar y en realidad quieren hacer algo, que nada los detenga. Lo único que nos puede detener somos nosotros mismos. Si quieren algo, vayan y agárrenlo"

Champions of magic
Para conocer más de este show o para comprar boletos en línea, vaya a championsofmagic.co.uk o llame a la taquilla del Orpheum Theatre al (602) 262-7272.



El mago Fernando Velasco, durante la entrevista vía Zoom con Contacto Total.

CARMEN ALICIA

MAKE UP ARTIST
FOR ANY OCCASION
623.792.0378



CARMENALICIAA

Tapicería Landin

2018 N 24 ST. PHOENIX, AZ 85008



Tapicería Landin le deja su carro como nuevo, le repara las tapas de los carros convertibles, los asientos de los barcos y motocicletas, los muebles de su casa y hasta los de su negocio.

602-505-6819 español
602-340-0401 english



BUNDLED IS BETTER

Just ask Drew and Jonathan

AUTO + HOME = UP TO 23% SAVINGS*



Like the Scott Brothers — some things are just better in pairs.

Another great pairing? Bundling your auto and home policies for up to 23% in savings.*

Plus, the more you bundle — the more you can save!

Contact me today to get a quote and start saving.



John Herrera, Agent

John Herrera Agency, LLC

(602) 795-4825

jherrer1@amfam.com

(602) 795-4825

*Customers who bundle auto and home insurance policies with American Family Insurance may save up to 23% on both policies together (as of October 2021). Discounts may not apply to all coverages on an auto or property policy. Discounts do not apply to a life policy.



American Family Mutual Insurance Company, S.I. & its Operating Companies. Life insurance underwritten by American Family Life Insurance Company, 6000 American Parkway, Madison, WI 53783 ©2021 019569 - Rev. 1/22 - 16605135



Cuando menos lo esperas... Vienen “Días mejores”

La nueva serie rodada en España, “Días mejores” se acaba de estrenar en Paramount+ en Estados Unidos. Hablamos con su protagonista Martha Hazas, que nos atendió desde su camerino en Galicia donde se encuentra rodando una película.

La actriz española ha tenido roles protagónicos en numerosas series de éxito, tales como “Velvet” y “El Internado”. Además, participó en “Mira Quién Baila” en Univision.



Fotografía: Christopher Esqueda

“Días Mejores” (When You Least Expect It), el nuevo dramedy de Paramount+, explora el proceso de superación de cinco personajes que coinciden en una terapia grupal para sobrellevar la pérdida de un ser querido. A través de una espiral de emociones, los cinco protagonistas aprenderán a superar sus pérdidas. “Es una serie tan bonita, que ha quedado tan redonda que tenemos muchas ganas de que la veáis” comenta Hazas.

Marta Hazas, hace el papel de Sara, una médica convencida de que ha perdido al amor de su vida y con un hijo de 8 años que está obsesionado con la muerte. “Es un bombón de personaje, tiene mil matices, pasa por muchos estados y aparte de eso te hace plantearte situaciones... cómo reaccionaría yo si te pasa algo tan bestia como perder a tu pareja de una manera tan inesperada”

El humor y el drama van de la mano en cada escena: “Es una serie en la que el tono que utiliza es la clave.”



When You Least Expect It

Fotografías: Paramount+

Porque es una serie muy humana, con unos personajes muy de carne y hueso que no se regodean ni al hablar de la muerte, ni en el duelo, ni en la ‘pornografía’ emocional sino que es muy auténtica y te puedes identificar muy fácil con los personajes, porque los mismo que ríes en un entierro, lloras en un cumpleaños... está escrita de una manera muy real”

El mexicano Erick Elias también hace parte del elenco protagónico haciendo un personaje muy peculiar y también se ha ganado el cariño de sus compañeros de trabajo: “Ha sido un descubrimiento tanto a nivel profesional como personal porque es un tipazo, nos ha caído genial, nos hemos hecho muy amigos tanto con él con su familia y luego además un actorazo, el personaje que interpreta de Pardo, le ha dado un carisma, una sensibilidad, ha hecho un personaje muy, muy bonito”

La miniserie española cuenta con 10 emocionantes episodios de 50 minutos que se pueden ver en el servicio de streaming Paramount+.



Fotografías: Paramount+



Garage Doors, LLC.
VENTAS, SERVICIO Y REPARACIONES.

480-650-5936
602-550-3648

- Puertas y abridores para garajes
- Reemplazo de resortes
- Servicio en todo el Valle desde el año 2000
- Servicio garantizado y confiable
- Mayoría de trabajos terminados en la primera visita

SERVICIO
24/7
SOLO EMERGENCIAS

Aceptamos la mayoría de tarjetas de Crédito





PROFESIONALES DE IMPUESTOS

Le preparamos sus taxes personales y de negocios

W2 -1099 Misc - Trabajo por cuenta propia
Contabilidad - Asesorías contables - Notario
Preparación de payroll y formas 1099 misc para sus
trabajadores y contratistas



**¿Su número ITIN esta vencido?
Renuévelo desde ya para declarar sus impuestos en el
2022**

**¡Abrimos todo el año! Citas disponibles
los sábados**

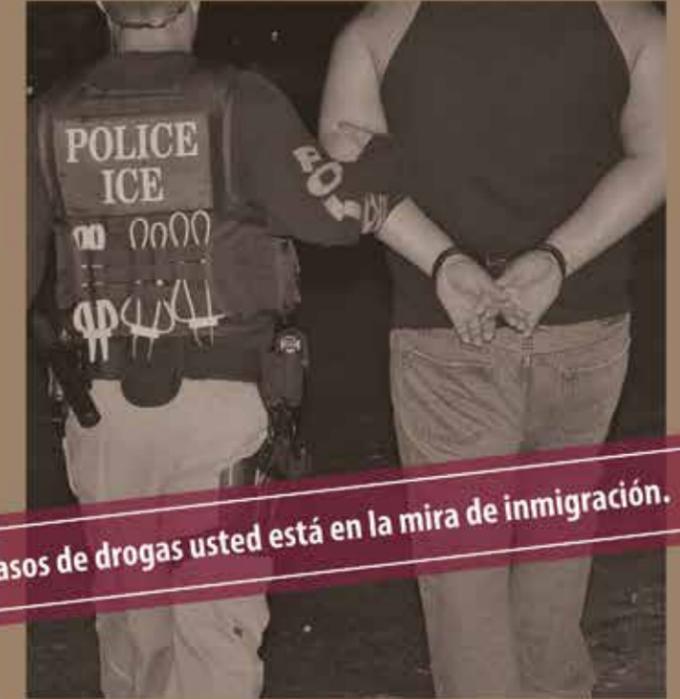
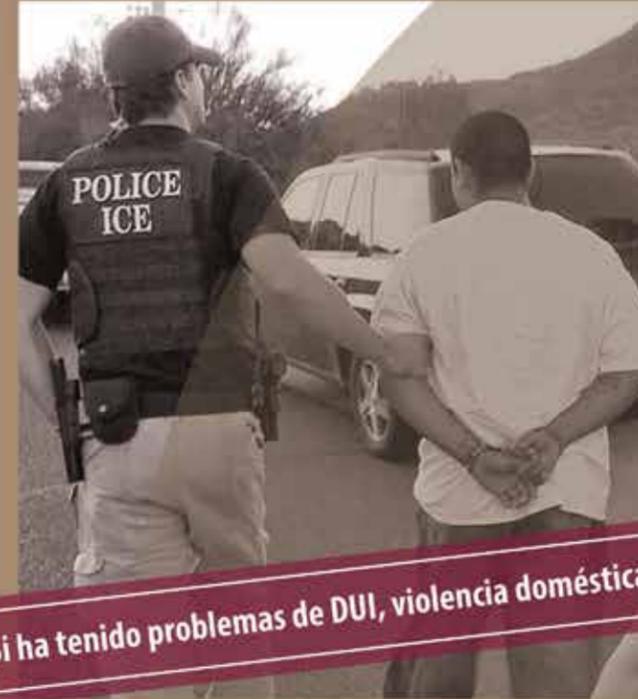
Estamos autorizados por el IRS para
tramitar o renovar su número ITIN
No tenemos que enviar sus documentos originales

1513 W. Thomas Rd.
Phoenix, AZ 85015
Tel: (602) 423 4883

Email: abcontinental@gmail.com

¡ES TIEMPO DE ESTAR ALERTA!

¡Cuando se habla de deportaciones usted debe estar bien asesorado!



Si ha tenido problemas de DUI, violencia doméstica o casos de drogas usted está en la mira de inmigración.

¡EL ABOGADO RAFAEL TIRADO LE VA A AYUDAR!

- * Citas gratis para quienes tienen familiares arrestados
- * Plan de pagos
- * Precios competitivos

También las oficinas legales de Rafael Tirado y Asociados van a pelear eficientemente en sus casos criminales.

**RAFAEL TIRADO
& ASSOCIATES**
INMIGRACIÓN • ACCIDENTES
CASOS CRIMINALES

602-266-0292

3101 N. Central Avenue, Suite 800. Phoenix, AZ 85012 | www.tiradolaw.com

**24 HORAS AL DÍA /
7 DÍAS A LA SEMANA
ATENCIÓN
PERSONALIZADA**



**¡USTED NO ESTA SOLO, RAFAEL TIRADO LE RESUELVE SUS PROBLEMAS LEGALES!
INMIGRACIÓN | DEFENSA CRIMINAL | ACCIDENTES**

ABOGADO DE DEFENSA CRIMINAL.

Casos de DUI, drogas, robo de identidad, violencia doméstica, asalto, robo, entre otros. **602-266-0292**

¡NO SE DEJE ATRAPAR POR UNA PESADILLA!

Llame a MDK Law Group
Abogados de accidentes de Phoenix
Le ayudamos a recibir la compensación a la que tiene derecho según la ley.
(623) 225-5635

DIVORCIO, MANUTENCIÓN, CUSTODIA, TUTELA, ADOPCIONES, CARTAS PODER
Consulte al abogado Daniel Rodríguez y su caso estará en buenas manos. Especializado en la práctica en derecho de familia.. **623-404-2544**

ELECTRODOMÉSTICOS. REPARACIÓN Y VENTA. Usados con garantía y excelentes precios. Estufas, lavadoras, secadoras y refrigeradoras. **623-414-6940.** Estamos en Peoria por la Avenida 91 y la Grand.

Servicios de impresión y productos de promoción.

Tarjetas de negocio, flyers, brochures, postcards, productos promocionales, catálogos, calendarios, banners, magnetos, imanes para autos y mucho más.

Pregunte por Joe **602-437-0207**

COMPRE / VENDA
INTERCAMBIE / REGALE



PROTEJA SU EMPRESA

Cobertura para mantenimiento de jardines, césped y áreas verdes

John Herrera Agency LLC
602-795-4825
Selecione un paquete de seguros que se ajuste a las necesidades de su compañía. Su agente de seguros le explicará en detalle acerca de las coberturas disponibles para el trabajo y los equipos de cuidado de céspedes.



¿YA SE VENCIO SU ITIN?

Si su ITIN tiene alguno de estos números en medio:

83 84 85 86 87



Necesita renovarlo desde ya para declarar sus impuestos en el 2020

¡EN ABC TAXES LE AYUDAMOS!
602-423-4883

COMPRE / VENDA
INTERCAMBIE / REGALE

DULCERÍA IMPORTACIONES VALENTINAS.

Tres localidades. Mayoreo y menudeo. Dulces, piñatas, abarrotes, centros de mesa, productos oaxaqueños y todo para sus fiestas. **602-442-9487**

20 palabras por 10 dolares. ¡Anunciate!

Comida Típica Colombiana
Cater Food Trailer
E-mail: wowquerico@hotmail.com
wowquericocol
wowquericocol



Gloria Gallego
(623) 703-7469

¡El primer trailer de comida típica colombiana en Arizona!
Con los platillos más deliciosos: Arepas, empanadas, bandeja paisa, arroz con pollo y mucho más...

TEL 623-271-7405 - FAX 623-271-9083

COLOMBIA

Express...

SERVICIO DE NOTARIO
RECARGAS
ARTESANÍA COLOMBIANA
TARJETAS DE NEGOCIOS
COMIDA COLOMBIANA
EMPAQUETADA Y CONGELADA

SERVICIO DE PAQUETERÍA
A COLOMBIA, GUATEMALA
Y OTROS PAÍSES.

12313 NW GRAND AVE SUITE D EL MIRAGE AZ 85335

PREGUNTE POR LAS BOCINAS, VIDEOJUEGOS Y ACCESORIOS PARA CELULARES.



QUESO MENONITA
de Casas Grandes,
Chihuahua.

Lydia
602-810-6241

LOS CLASIFICADOS QUE ISI SE VEN!
PARA ANUNCIARSE AQUI
LLAME AL 602-751-2106

CAMAS A PRECIOS DE FABRICA EN TODOS LOS TAMAÑOS

Incluyen: base (box spring), colchón (mattress) y marco (bed frame)

602-475-4515



Los precios bajos se mantienen hasta agotar existencias.

Angel Mera Photography
Foto - Video - DJ Service
Bodas
XV Años
Bautizos
Aniversarios
602-363-4355

Venta de gallinas

Gallinas ponedoras y para lo que el cliente las quiera. Para caldo o mole. \$15 cada una. Solo vivas. 4641 W. Waltann Ln. Glendale AZ 85306.

Para más información llame al **602-460-3276.**



**20 palabras por
10 dolares.
!Anunciate!**

**SE BUSCA PERSONAL PARA LIMPIEZA DE
COMERCIOS CON HORARIO FLEXIBLE**

Durante las mañanas. Área de Goodyear, Litchfield y freeway 10; y Ciudad de Surprise, Bell rd y 144 avenida. Para más informes 480-518-0051 Laura - Texto o llamada.

MECÁNICA Y ELECTRICIDAD AUTOMOTRÍZ



SERVICIO A DOMICILIO
DR. MECÁNICO 602-435-4578

Motores, cabezas, bandas de tiempo, emisiones, tune ups, bombas de agua y gasolina. Alternadores, arranques, tableros, elevadores eléctricos, columnas quebradas, luces, frenos, clutch, encendidos, mantenimiento preventivo y correctivo.

**PROFESIONAL
TÉCNICO CERTIFICADO
40 AÑOS DE EXPERIENCIA**

Tapicería Landín. Tapicería para carros, motos, barcos y muebles de su casa o negocio. **Pregunte por los especiales para clientes de la revista Contacto Total.** Presupuesto gratis (602) 505-6819.

**SOBADORA
ATENDIENDOLE**

* Empachos * Matriz * Mollera
* Estrés * Anginas * Torceduras
* Dolor de cuello * Cintura
* Nervio Ciático * Tendones
Llamar al **602 621 9419**

HS HARLEY STUDIO
 • QUINCEAÑERAS
 • BODAS
 • BAUTIZOS
 • ANIVERSARIOS
 • GRADUACIONES
623.216.0681
FOTOGRAFIA Y VIDEO

LAWN SERVICE
 MANTENIMIENTO DE CÉSPED
 Irrigación - limpieza de escombros
 poda de árboles y arbustos
Irrigation - yard cleaning - tree and bushes trimming service
Estimados GRATIS
Hilario 480-233-1113

¿Necesita un plomero en su casa o negocio? Somos expertos en agua, gas, drenaje, calentador de agua. Servicio de emergencia las 24 horas. **480-389-7581**

**Servicio de Herrería / Welding
Services and door repair.**

Servicio de herrería y reparación de puertas. Todo tipo de trabajos de soldadura. Hacemos puertas y rejas. Presupuesto sin compromiso. **602-814-2084**

Puertas de garaje. Mantenimiento, servicio, reparación y puertas nuevas para todos los presupuestos. **480-650-5936.**

Computadoras Reparación y venta de computadoras, laptops y de escritorio. Limpieza de virus, lentas, formateo, cualquier problema. A domicilio o en el taller. No cobro por checar. Sr. Manuel **602-299-6135.**

Restaurante mexicano de Mesa busca meseras con experiencia. Preferiblemente bilingües. **(480) 615-5820.**

SE BUSCA COCINERO PARA TRABAJAR EN LA TARDE. Experiencia trabajando la línea durante el servicio. Indian School y Scottsdale Rd. Ambiente familiar. Mande mensaje al **480-452-6072**

**Puertas para perros y gatos
LLAME A BERNIE**

Instala puertas en todo tipo de paredes, puertas y hasta bloque.

(480) 332-3204
**Muy recomendado en Yelp
-5 estrellas**

REYES ROOFING LLC
 GENERAL CONTRACTOR
Somos los expertos en TECHOS
 Instalación y toda clase de reparaciones

480-828-3040

Estimados gratis

ROC # 314230 Con licencia, autorizado y asegurado.

Express Glass & Mirrors LLC.
 Reemplazo de vidrios. Servicio Comercial y residencial. Puertas de ducha personalizadas, espejos, cubiertas para mesa, ventanas, puertas, mosquiteros y mucho más.
Estimados gratis. 602-689-7952

Se solicita empleado/a para una tienda de celulares en el área de Avondale. No necesita tener experiencia pero tiene que ser bilingüe. Favor de comunicarse al **602-380-9456**

Miguel's Lawn Care
ESTIMADOS GRATIS
 Maintenance garden - Cleanup trees and palm trees - Removed pavers - Artificial grass installations
 Service guaranteed
480-335-0711

- Limpieza general
- Sistema de riego
- Poda de árboles
- Mantenimiento de jardines
- Instalamos "paver" y pasto artificial
- Removemos concreto, árboles, palmas y basura
- Trabajamos los 7 días de la semana.

**PARA ANUNCIARSE AQUI
LLAME AL 602-751-2106**

**20 palabras por
10 dolares.
!Anunciate!**

PACMAN Plumbing LLC
 • Gobbling up clogs since 2017 •
 PACMANPLUMBING.COM
 f t i g+
 Residential & Commercial
480•389•7581
24 HOURS EMERGENCY
 WATER
 DRAIN
 GAS

PROTEJA SU EMPRESA

Cobertura para servicios de mantenimiento y limpieza
 American Family cuenta con un paquete de protección diseñado de acuerdo con las necesidades de las empresas de limpieza.

John Herrera Agency LLC

602-795-4825

Su agente de seguros le explicará en detalle acerca de las coberturas disponibles para su tipo de negocio.



Palafox carpet cleaning

¡Ya es hora de limpiar su alfombra!

Servicio profesional de limpieza de alfombras, limpieza de sillones, detallado de interiores de autos.

Presupuestos gratis.

480-580-1406

**PARA ANUNCIARSE AQUI
LLAME AL 602-751-2106**

Bright Glass LLC.

Reparación de ventanas. Venta e instalación de: *Vidrios para ventanas *Puertas de baños *Protectores solares *Puertas corredizas *Cubierta para mesas *Vitrinas.

6 0 2 - 6 9 7 - 3 4 1 7 .
 -Servicio comercial y residencial-

TODO ARIZONA ESTÁ EN

CONTACTO total

Lunes a Viernes
11 a.m. - 1 p.m.
por la Onda 1190 AM
y la 107.5 FM



16 AÑOS
CON LA COMUNIDAD

El programa
preferido por la
Comunidad Hispana

¡INFÓRMESE, ENTRETÉNASE Y PARTICIPE!

NO MANCHES | **PARE OREJA Y APUNTE** | **A CHAMBEAR** |
RONCO PECHO | **SUELTE LA LENGUA** | **SERVICIOS GRATIS** |

Al aire en cabina

602-759-1910

Escúchenos en vivo

DESDE SU RADIO
1190-AM
www.1190am.com

A TRAVÉS DE INTERNET

+ **tunein** Rad.Jo
www.contactototalradio.com

Síguenos



¡Nuestros patrocinadores ratifican sus excelentes resultados!

ANÚNCIESE 602-751-2106

OAXSON
ENTERTAINMENT

PRESENTA



TRIBUTO A HÉROES DEL SILENCIO

ZINORBITA

EXPERIENCIA PARASIEMPRE

INVITADO ESPECIAL DESDE ESPAÑA. GUITARRISTA HDS TOUR 2007:

GONZALO VALDIVIA



VIERNES 16 DE SEPTIEMBRE

PHOENIX, AZ 3613 E VAN BUREN STREET
PHOENIX, AZ 85008

ADEMÁS **PLANETA** BANDA INVITADA

Boletos en **ticketri.com** Más información al 623.206.7973

¡PRÓTEJASE Y PROTEJA A SUS SERES QUERIDOS!

Las vacunas contra el

COVID

Son seguras, efectivas y nos protegen a todos.

COVID podría ser más grave para las personas mayores de 65 años, evite ser hospitalizado.



¡Nunca es tarde, vacúnese hoy!



AREA AGENCY ON AGING
REGION ONE, INCORPORATED

Llame al
602-264-2255

para hacer su cita GRATIS o para
transportación SIN COSTO a su cita.

Las familias fuertes no se separan pero si se transforman.

Con Daniel Rodríguez, un abogado con experiencia, pasión y confianza, su caso estará en buenas manos y el mejor interés de su familia será protegido.



DIR

DANIEL A. RODRIGUEZ
— LAW OFFICES —

CON NOSOTROS, ERES FAMILIA

Práctica en Derecho de Familia

Divorcio

Custodia

Manutención de niños

Tutela

Adopciones

Cartas poder

Law Offices of Daniel A. Rodriguez

Tel: 623-404-2544

3800 N Central Ave #830

Phoenix, AZ 85012

Ahora sí... ¡A comprar carro!

FESTIVAL DE ESPECIALES

* PARA MÁS DETALLES VISITE EL CONCESIONARIO Y PREGUNTE POR ENRIQUE MORENO



RAV 4 2021



SIENNA 2021



avondale TOYOTA

10005 West Papago Freeway Avondale
AZ 85323

ES UN LUJO TENER A ENRIQUE MORENO COMO ASESOR AUTOMOTRIZ

¡No olvide preguntar por nuestras camionetas!



Tundra



Tacoma

602-348-5050
Enrique Moreno

Conmigo siempre tendrán
BUENOS PRECIOS Y BAJOS INTERESES